

NOTICIAS DE LA ALFAL / NOTÍCIAS DA ALFAL

Informaciones más detalladas y una permanente actualización, se encontrará en [www. mundoalfal.org](http://www.mundoalfal.org)

- **XVI Congreso Internacional de la ALFAL.** La organización del XVI Congreso constituye una de las preocupaciones principales de la Directiva de la ALFAL. La sede prevista es la ciudad de Alcalá de Henares, patrimonio de la Humanidad y cuna de Cervantes, lo que tiene especial resonancia para los humanistas.

La presidente de la ALFAL se reunió en noviembre recién pasado con los integrantes de la Comisión Organizadora Local, Dres. Florentino Paredes y Ana María Cestero, profesores de la Universidad de Alcalá de Henares, para echar las bases de la organización del XVI Congreso, y conocer los lugares en que se desarrollarán las actividades.

La Universidad de Alcalá de Henares fue fundada en 1499 y cuenta con una prestigiosa trayectoria académica; además, está enclavada en una hermosa ciudad. En este entorno se celebrará el XVI Congreso, del 6 al 9 de junio de 2011.

La Comisión Organizadora Local está preocupada de los trámites previos a la convocatoria. La información respectiva se difundirá a través de las Delegaciones Regionales, el sitio web de la Institución y el del Congreso. El Vocal Dr. Francisco Moreno Fernández es el representante local del Directorio de la ALFAL ante la sede del Congreso.

ALFALitos. Son reuniones organizadas por las Delegaciones Regionales con el objeto de mantener el contacto entre los socios locales. En este semestre, se realizaron los siguientes:

- **ALFALito en Uruguay.** A un año del XV Congreso, celebrado en Montevideo, surgió entre los miembros locales de la Asociación la inquietud por escuchar sus trabajos, dado que muchas veces debieron elegir, y generalmente, optaron por el ponente extranjero. Esta motivación se concretó en la jornada *Oírnos entre nosotros*, en la que se repitió el trabajo presentado en aquel momento. Fue así como el 28 de agosto 2009, se escucharon y discutieron las siguientes comunicaciones: Beatriz Gabbiani, “El texto como proceder simbólico: etapas en su adquisición”; Irene Madfes, “¿Tiene el paciente espacios de negociación?”; Virginia Orlando, “Control interactivo en cursos de español como lengua extranjera: progresión tópica, tomas de turno y autoridad”; Leonardo Peluso, “Ley de reconocimiento de la LSU: ¿política lingüística u ortopedia?”; Sandra Román, “Los efectos de la ideología en el

discurso argumentativo”. Fue una instancia muy interesante, que permitió un intercambio fluido en un ámbito diferente a los habituales ambientes de trabajo de los socios uruguayos.

- **II Simposio Internacional de Lingüística Amerindia (SILA, ALFAL) y II Encuentro de Lenguas Indígenas Americanas (ELIA).** Entre el 17 y el 19 de setiembre de 2009 se realizó en Resistencia, Provincia de Chaco (Argentina), el II ELIA, juntamente con el II SILA, evento que reúne a los miembros de la ALFAL preocupados por los estudios de lingüística aplicados a las lenguas de los pueblos originarios. Las responsables del evento fueron las Dras. Ana Fernández Garay y Marisa Censabella.

Se contó con la presencia del Dr. Ramón Arzápalo, coordinador del SILA, y de los Dres. Mily Crevels (Holanda), Zarina Estrada (México), Andrés Romero (Venezuela), Angel Corbera (Brasil) y Wolf Dietrich (Alemania), todos ellos invitados como plenaristas al evento. Se presentaron alrededor de un centenar de ponencias. Los expositores llegaron de distintos países americanos y europeos: Chile, Brasil, Perú, Bolivia, México, Estados Unidos, Canadá, Holanda, Alemania, etc. Asimismo, se desarrolló un panel de Educación Intercultural Bilingüe, con la asistencia de docentes indígenas que discutieron sobre diversos aspectos de la enseñanza de las lenguas originarias. En el marco de este evento, fue presentado el libro *Lingüística Amerindia. Aportaciones recientes*, editado por Arzápalo Marín, y que reúne los trabajos del Primer SILA realizado en Mérida, México, en 2003.

Al finalizar el evento, se estableció como sede del III ELIA y del III SILA la Universidad Nacional de Río Negro, Bariloche (Argentina), en el año 2012.

- **I Jornadas del Proyecto 18: Historia del Español de América.** Bajo el tema *Nuevos enfoques y perspectivas de estudio: Contactos, sintaxis y tipología textual*, Claudia Parodi y Micaela Carrera de la Red, Coordinadoras de dicho Proyecto de la ALFAL, organizaron esta jornada que tuvo lugar en la Universidad de Valladolid, del 21 al 23 de septiembre de 2009. La actividad contó con el apoyo del Grupo para el Estudio de la Historia Lingüística Iberoamericana de la Universidad anfitriona.

Las conferencias plenarias fueron dictadas por Rafael Cano (Universidad de Sevilla), “Sintaxis histórica y análisis del discurso: A propósito de la historia de la subordinación oracional en español”; José Moreno de Alba (Academia Mexicana de la Lengua y UNAM): “La eliminación de *vosotros* en el español de América”, y Klaus Zimmermann (Universidad de Bremen): “El discurso sobre la historia del español en América”.

Se presentaron trabajos sobre América del Sur y México, de autoría de las socias Cristina Egido (Universidad de León); Romina Grana (Universidad

Nacional de Córdoba, Argentina); Mariela Inés Masih (Universidad Nacional de Córdoba, Argentina); Ana Berenice Peres y Mercedes Cavalcanti (Universidade Federal da Paraíba); Micaela Carrera de la Red (Universidad de Valladolid); Beatriz Arias (UNAM); Covadonga Lamar (UCLA); Maria Eugenia Vázquez (El Colegio de México) y Claudia Parodi (UCLA).

- **Coloquio sobre educación.** La Delegación de Uruguay y Paraguay, a cargo del Dr. Juan Andrés Larrinaga, organizó un Coloquio para discutir una declaración acerca de la “Educación Lingüística”, contenida en el texto de la recientemente promulgada Ley General de Educación, en los siguientes términos: *La educación lingüística tendrá como propósito el desarrollo de las competencias comunicativas de las personas, el dominio de la lengua escrita, el respeto de las variedades lingüísticas, la reflexión sobre la lengua, la consideración de las diferentes lenguas maternas existentes en el país (español del Uruguay, portugués del Uruguay, lengua de señas uruguaya) y la formación plurilingüe a través de la enseñanza de segundas lenguas y lenguas extranjeras.*

Puesto que este hecho constituye un acontecimiento interesante y novedoso para la legislación uruguaya, se comentarán los contenidos y alcances del cuerpo legal en una reunión coordinada por los Dres. Claudia Brovetto y Leonardo Peluso, la que se realizará el jueves 10 de diciembre de 2009, de 18:00 a 20:00 hrs. en la Universidad de la República, Montevideo, Uruguay.

Homenaje al Prof. Dr. Francisco Salvador Salvador. El Departamento de Lengua Española de la Universidad de Granada organizó un acto académico en honor del Prof. Salvador, con motivo de su alejamiento de la Universidad. Se realizó el 29 de octubre de 2009. Ofreció el acto el Director del Departamento, Dr. Antonio Martínez y luego habló la Decana de Filosofía y Letras, Dra. María Elena Martín-Vivaldi. La conferencia central estuvo a cargo de la Presidente de la ALFAL, quien destacó la condición de antiguo socio de la Institución del homenajeado y su activa participación en el Proyecto de Investigación de la Norma Lingüística Culta *J. M. Lope Blanch*, como representante del habla de Granada. En la misma actividad, la Dra Valencia, dictó la conferencia “Fraseologismos marineros chilenos”, para lo cual había sido especialmente invitada. La conclusión del acto estuvo a cargo del Dr. Francisco Salvador, quien expresó emocionadas palabras de agradecimiento.

Actividades académicas de la Presidente. En calidad de Presidente de la ALFAL, la Dra. Alba Valencia fue invitada a dictar una conferencia plenaria en el *VII Congreso Internacional de Lingüística Hispánica*, organizado por

el Instituto de Lingüística Aplicada y Translatología de las Lenguas Ibero-románicas de la Universidad de Leipzig, realizado del 4 al 7 de octubre de 2009. El tema presentado fue “La variación en el léxico témporo-espacial del español hablado de América y España”. En dicho Congreso participaron también como conferencistas las Dras. Violeta Demonte y María Luisa Calero, socias de la ALFAL, y varios socios presentaron comunicaciones.

La Dra. Valencia ofreció conferencias en las Universidades españolas de Córdoba, del País Vasco (Bilbao) y de Cantabria (Santander).

También concurrió a Zaragoza, invitada por la Institución “Fernando el Católico” a las *Jornadas de Geografía Lingüística de Aragón*, los días 19 y 20 de noviembre de 2009, presentando la ponencia “Léxico disponible de Aragón y Chile. Revisión contrastiva”. Las intervenciones de todos los participantes serán publicadas en el *Archivo de Filología Aragonesa*.

En todos los lugares donde participó la Presidente, dio a conocer o actualizó las actividades desarrolladas por la ALFAL.